

Oman äidinkielen merkitys toisen kielen oppimisessa: bosnia

Značaj maternjeg jezika i učenje drugog jezika

Zbog čega je značajno učenje maternjeg jezika?

Od velikog je značaja da dijete dobro nauči svoj maternji jezik zbog toga što je to jezik na kojem dijete razmišlja i osjeća. Maternji jezik je važan, kako za učenje drugih jezika, tako i za učenje i usvajanje svih ostalih znanja.

Može li dijete dobro naučiti dva ili više jezika?

Dijete može odlično da nauči i koristi dva ili više jezika, ako mu se za to pruža mogućnost.

Koji jezik roditelji treba da koriste u razgovoru sa svojim djetetom?

Sa djetetom roditelji trebaju uvijek da razgovaraju na maternjem jeziku. Ako roditelji nemaju isti maternji jezik, u razgovoru sa djetetom svaki roditelj trebao bi da koristi svoj maternji jezik.

Da li će dijete naučiti finski jezik ako roditelji s njim razgovaraju na maternjem jeziku?

Dijete uči finski jezik u vrtiću, predškolskoj nastavi i školi, ali i u razgovoru i druženju s prijateljima. Ako dijete poznaje riječi i pojmove na maternjem jeziku, lakše mu ih je naučiti i na finskom jeziku, jer već posjeduje osnovu na svom jeziku.

Kako roditelji mogu podržati dijete u učenju maternjeg jezika?

Najbolji način da podrže djetetovo učenje vlastitog jezika jeste da s njim razgovaraju na maternjem jeziku. Pored toga, poželjno je i dobro da dijete pohađa nastavu maternjeg jezika. Veoma važno je i da je kod kuće izražen pozitivan odnos prema upotrebi maternjeg jezika.

Treba li dijete prisustvovati nastavi maternjeg jezika?

Nastavi maternjeg jezika vrijedi prisustvovati iz više razloga. Nastavom maternjeg jezika utiče se na način razmišljanja učenika, poboljšava vještina upotrebe jezika i načina izražavanja djeteta, razvija djetetova vještina komunikacije, ali i utiče na razvoj ličnosti djeteta. Nastava maternjeg jezika takođe pomaže i u prevazilaženju poteškoća u učenju i poboljšava uspjeh u školi.

Kako roditelji mogu podržati dijete u učenju finskog jezika?

Učenje drugog jezika je znatno lakše ukoliko dijete bolje zna svoj maternji jezik. Znači, najbolji način kojim roditelji mogu podržati učenje finskog jezika je da kod kuće, u razgovoru s djetetom, sveobuhvatno koriste svoj maternji jezik. Finski jezik dijete ima mogućnost učiti u školi, u igri i druženju s prijateljima, kao i u produženom boravku poslije škole ili bavljenju nekim hobijem. U školi dijete prisustvuje nastavi finskog kao drugog jezika sve dok njegovo znanje finskog jezika ne bude približno jednako nivou znanja onih kojima je finski maternji jezik. Pozitivan stav u kući prema učenju finskog jezika pomaže djetetu u njegovim naporima da nauči finski jezik.

Skraćeni tekst iz brošure Odbora za obrazovanje Oma kieli - oma mieli (Svoj jezik – svoje mišljenje). Vodič za pomoć i podršku u učenju maternjeg jezika.